



1990-2014

美國紐約華人總商會24周年

24th Anniversary New York Chinese Business Association

134-03 35th Ave., Flushing, NY 11354 Tel: 718-888-9800 Fax: 718-888-9377

www.nycba.us

離紐約最近的 綜合度假式賭場



亞洲市場貴賓熱線：877.999.9977

中文網站：mohegansun.com/888

康州
金神大賭場  燦爛時刻
Mohegan Sun
a world at play

賭博請保持清醒，嚴重賭博問題
請電1-888-789-7777求助。

會長致詞



在紐約華人總商會成立24週年之際，回顧總商會的發展壯大歷程，我們感慨今日來之不易。1990年由翁晉君會長創立，歷經七位會長領導，12屆理事會共同努力，我們團結華商，同舟共濟，如今成長為紐約地區有影響力的商會組織。

90年代初期，來自兩岸三地的紐約華商主要從事傳統行業，力量分散。翁會長以『團結華商，互助互利，發展經濟，共保權益』為宗旨創立紐約華人總商會。今天我們的會員既有律師，設計師，又有從事金融，房地產，互聯網電子，製造，貿易等行業的工作者，甚至業界精英。歷屆理事成員，為商會的茁壯成長，為華商的利益無私奉獻，其中參與創會的孫清河先生歷經24年服務至今。

擔任本屆會長是我的榮幸，我會繼續前任翁晉君、田冠民、梁樹新、劉建邦、徐家樹、余建業會長的奉獻精神，盡我所能帶領本屆理事會，完善商會會務，促進會員商機，提高商會影響力。

在過去的一年中，本屆理事會團結一致，秉承商會宗旨展開會務，取得了一定的成績，商會積極參與華商交流活動，組團參加了在中國成都舉辦的第12屆世界華商大會，與全球3000多位華商交流；舉辦了傳統敬老餐會，宴請150位紐約華裔老人；參加美國國會華商工商業座談會，表達華商意見；推薦會員參加國務院僑辦的全球青年企業家研修班；代表商會赴京參加第七屆世界華人華僑社團聯誼大會，與來自119個國家500名僑領一起得到習近平主席的接見。總商會還積極參與慈善活動回饋社會，以去年年會全部獎券收入贊助紐約華人集中區的中小學圖書文具；利用聖誕晚會籌款購置冬衣捐助中國貧困山區小孩；發動捐款資助雲南魯甸地震受害同胞等；同時商會積極支持華裔參政，為顧雅明市議員競選連任，孟昭文國會議員競選連任，劉醇逸參選紐約州參議員等舉辦專場籌款活動。

在此，我想感謝商會常務理事會同仁的信任，感謝中國駐紐約總領事館的厚愛，感謝社區領袖，兄弟僑團及僑領對商會的支持。希望未來我們共同努力架設中美兩地商務橋樑，發揮平台作用，將紐約華人總商會做得更好，更大，更有力量。

會長吳志東

2014年9月5日

紐約州州長Andrew M. Cuomo賀函



STATE OF NEW YORK
EXECUTIVE CHAMBER
ALBANY 12224

ANDREW M. CUOMO
GOVERNOR

September 5, 2014

Dear Friends:

It is a pleasure to send greetings to the members and guests of the New York Chinese Business Association (NYCBA) gathered for your 24th anniversary celebration.

The Chinese American community has a strong presence in our state and is an important source of commercial, business, and economic development. This event represents a significant gathering of key business leaders in the tri-state area who celebrate more than two decades of creating and expanding opportunities for smaller, minority Chinese businesses.

The NYCBA is committed to increasing entrepreneurial opportunities and, at the same time, supporting social, humanitarian, and cultural initiatives within the Chinese community. Tonight, your membership of more than 300 strong can reflect with pride on their positive work on behalf of the business sector and their broader efforts that benefit various causes, and I join in congratulating them.

Warmest regards and best wishes for an enjoyable evening.

Sincerely,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Andrew M. Cuomo'.

ANDREW M. CUOMO

WE WORK FOR THE PEOPLE
PERFORMANCE * INTEGRITY * PRIDE

printed on recycled paper

中華人民共和國駐紐約總領事孫國祥大使賀函

中華人民共和國駐紐約總領事館

Consulate General of the People's Republic of China in New York

賀 函

美國紐約華人總商會：

值此美國紐約華人總商會成立 24 周年之際，我謹代表中華人民共和國駐紐約總領事館向貴會表示熱烈的祝賀！

美國紐約華人總商會成立 24 年來，在歷任會長和理事的無私奉獻和共同努力下，會務取得長足發展，自身不斷發展壯大。貴會不僅積極參與華人社區活動、為商界人士提供服務，還熱心贊助和參加各種社區公益活動，積極支持華裔參政議政，維護華裔的合理訴求，促進華裔更好地融入主流社會，為華人社區的經濟繁榮和旅美華人在當地更好地生存發展做出了積極的貢獻。

衷心祝願貴會會務興隆！祝年會取得圓滿成功！

中華人民共和國駐紐約總領事



孫國祥 大使

二〇一四年八月十一日

紐約市市長Bill de Blasio賀函



THE CITY OF NEW YORK
OFFICE OF THE MAYOR
NEW YORK, NY 10007

September 5, 2014

Dear Friends:

I am honored to welcome everyone to the New York Chinese Business Association's 24th anniversary celebration.

As a city of immigrants, it is no surprise that New York is also a hub of entrepreneurship, culture and creativity. I am proud that our city is home to the largest Chinese population outside of Asia. Whether organizing international corporate receptions, cultural events, senior center fundraisers or disaster relief, NYCBA has been a trusted advocate for Chinese business leaders and professionals for more than two decades. Through collaboration with federal and city agencies, the New York Chinese Business Association has empowered hundreds of minority entrepreneurs and my team and I look forward to partnering with organizations like NYCBA as we work to expand opportunity for all New Yorkers.

On behalf of the City of New York, please accept my best wishes for a wonderful celebration and continued success.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Bill de Blasio".

Bill de Blasio
Mayor

皇后區區長Melinda Katz賀函



MELINDA KATZ
PRESIDENT



CITY OF NEW YORK
OFFICE OF THE
PRESIDENT OF THE BOROUGH OF QUEENS
120-55 QUEENS BOULEVARD
KEW GARDENS, NEW YORK 11424

(718) 286-3000
www.queensbp.org
info@queensbp.org

September 5, 2014

Mr. Tom Wu
President
The New York Chinese Business Association Inc.
134-03 35th Avenue
Flushing, NY 11354

Dear Mr. Wu:

Greetings to you and to all the members, friends and supporters of The New York Chinese Business Association (NYCBA) on the occasion of the association's 24th Anniversary celebration.

This evening's event gives us an opportunity to celebrate the NYCBA's contributions to our borough and its success in working with federal agencies to help minority owned businesses grow and prosper. Your organization has done an excellent job of advocating for the interests of your membership and of the community at large.

On behalf of the 2.3 million residents of the Borough of Queens, I congratulate you and everyone involved with the NYCBA on your great success and your outstanding service to the community. I hope you have an enjoyable 24th Anniversary celebration and I wish your entire association continued success in all your endeavors.

Sincerely,

Melinda Katz
President
Borough of Queens

布朗士區區長Ruben Diaz Jr.賀函



Ruben Diaz Jr.
BOROUGH PRESIDENT



OFFICE OF THE BRONX BOROUGH PRESIDENT
The Bronx County Building
851 Grand Concourse
Bronx, New York 10451

TEL: 718-590-3500
FAX: 718-590-3537

September 5, 2014

New York Chinese Business Association
134-03 35th Ave,
Flushing, NY 11354

Dear Friends:

Congratulations on the celebration of the 24th Anniversary of the New York Chinese Business Association.

For many years, the New York Chinese Business Association and its members have contributed to the economic development of the community it serves. The residents of this city are delighted and thankful for the accomplishments that this organization has achieved throughout the years. Your efforts to improve the quality of life for your community are worthy of praise. I offer my most heartfelt congratulations to your organization for its hard work and devotion to the residents of New York City.

On behalf of the 1.4 million residents of The Bronx, I applaud the New York Chinese Business Association and wish this organization the best on all its endeavors.

Sincerely,

Ruben Diaz Jr.

Nassau郡長Edward P. Mangano賀函



Office of the County Executive
1550 Franklin Avenue
Mineola, New York 11501



September 5, 2014

Dear Friends,

I am pleased to join all of you who have gathered to celebrate the 24th Anniversary of the New York Chinese Business Association, Inc.

The New York Chinese Business Association, Inc. has contributed to the economic, social and cultural enrichment of this great nation, and is to be commended for its outstanding contributions, which has enhanced numerous aspects of heritage, history, literature, and social life.

This wonderful organization is deserving and worthy of the esteem of Nassau County for their selfless service to the community, which has made a permanent and positive impact on us all.

I wish to extend hearty congratulations to the New York Chinese Business Association as they celebrate their 24th Anniversary and to all of you who work toward forwarding the goals of this fine organization throughout the year.

Best wishes for continued success in all your future endeavors.

Sincerely,

*Edward P. Mangano
County Executive*

聯邦參議員Charles E. Schumer賀函

CHARLES E. SCHUMER
NEW YORK

COMMITTEES:

BANKING
DEMOCRATIC POLICY & COMMUNICATIONS
FINANCE
JUDICIARY
RULES

United States Senate

WASHINGTON, DC 20510-3203

September 5, 2014

New York Chinese Business Association, Inc.
134-03 35th Ave.
Flushing, NY 11354



Dear Friends:

It is an honor to offer my salutations and sincerest congratulations as you gather to celebrate the New York Chinese Business Association Inc. 24th Anniversary. I am grateful to have this opportunity to recognize the exemplary work of the New York Chinese Business Association Inc. and the newly-elected Board members on this auspicious occasion.

For over 20 years, the New York Chinese Business Association has encouraged the creation of more minority owned businesses to contribute to the prosperity of the Chinese community through entrepreneurial endeavors. As a strong advocate for community improvement and the betterment of all New Yorkers, NYCBA has played a principal role, inspiring greater community activities, ensuring prosperity through local programming and initiatives, as well as philanthropic partnerships in the community.

I applaud the commitment and dedication that the New York Chinese Business Association, Inc. has demonstrated to the Chinese business community in its improvement of entrepreneurship and work that it has given to over ten thousand people to date. I would like to thank everyone gathered here today for your involvement to helping this great state flourish.

Congratulations on twenty four years of encouragement and support for entrepreneurial ventures in the Chinese-American community. I know that the leadership of the New York Chinese Business Association, Inc. and its members will continue to serve New Yorkers and the larger Chinese-American community for years to come. Best wishes for a wonderful event!

Sincerely,

A handwritten signature in blue ink that reads "Charles E. Schumer". The signature is fluid and cursive, written in a professional style.

Charles E. Schumer
United States Senator

聯邦參議員Kirsten E. Gillibrand賀函

KIRSTEN E. GILLIBRAND
NEW YORK



UNITED STATES SENATOR

September 5, 2014

Dear Friends,

It gives me great pleasure to greet all in attendance at the New York Chinese Business Association's 24th Anniversary Celebration.

I am grateful to NYCBA for its unwavering commitment to assisting minority-owned businesses. By working closely with organizations from mainland China, Taiwan, Hong Kong and beyond, the NYCBA has provided vital resources to ensure that its partners flourish in their endeavors with support from federal agencies. Over the past two decades, NYCBA has served as an undeniable asset to the community through the many roles it has played in helping others. Whether it has been through fundraising efforts in the wake of natural disasters, support for local cultural events or the advancement of services for senior citizens, NYCBA's efforts over the years have improved the lives of those in the most need. For this I am truly grateful.

It is my hope that NYCBA's work will continue to inspire all those who seek to introduce positive change to communities on any level. I send my best wishes for a wonderful event and many more years of success.

Sincerely,

A handwritten signature in blue ink that reads "Kirsten Gillibrand".

Kirsten Gillibrand
United States Senator

國會議員Grace Meng賀函

COMMITTEE ON SMALL BUSINESS

RANKING DEMOCRAT
SUBCOMMITTEE ON
CONTRACTING AND WORKFORCE

SUBCOMMITTEE ON
AGRICULTURE, ENERGY AND TRADE

COMMITTEE ON
FOREIGN AFFAIRS
SUBCOMMITTEE ON
MIDDLE EAST AND NORTH AFRICA



Grace Meng
Congress of the United States
Sixth District, New York

CONGRESSIONAL ASIAN PACIFIC
AMERICAN CAUCUS
BOARD MEMBER

CHAIR
TASK FORCE ON
ECONOMIC DEVELOPMENT

CONGRESSIONAL KIDS SAFETY CAUCUS
CO-CHAIR

<http://www.meng.house.gov>
www.facebook.com/repgracemeng
Twitter: @repgracemeng

September 5, 2014

New York Chinese Business Association
134-03 35th Avenue
Flushing, NY 11354

Dear New York Chinese Business Association:

I am pleased to extend my warmest greetings to all gathered at The New York Chinese Business Association's 24th Anniversary Celebration.

Founded in 1990, the New York Chinese Business Association (NYCBA) stands today as an important organization in the tri-state area for Chinese-American business professionals. Under the steadfast and visionary leadership of President Tom Wu, the New York Chinese Business Association has grown to include over three hundred members, who collectively employ ten thousand people.

The New York Chinese Business Association is a truly dedicated leader and strong proponent of Chinese community activities. It seeks to collaborate with, and educate the Chinese-American community through a variety of charitable and cultural events benefitting local senior centers and global citizens in need of disaster relief. Thanks to its tireless commitment to those it serves, I am confident that the NYCBA will continue its vital work to the benefit of our community-at-large.

Please accept my best wishes for a wonderful celebration and much continued success!

Sincerely,

Grace Meng
Member of Congress

118-35 QUEENS BLVD, SUITE 1610
FOREST HILLS, NY 11375
(718) 445-7861
(718) 445-7868 Fax

1317 LONGWORTH
WASHINGTON, DC 20515
(202) 225-2601
(202) 225-1589 Fax

32-26 UNION STREET, SUITE 1B
FLUSHING, NY 11354
(718) 445-7860
(718) 445-7868 Fax

Please sign up for Rep. Meng's newsletter at <https://meng.house.gov/contact/newsletter>

紐約州參議員Daniel Squadron賀函



DANIEL SQUADRON
SENATOR, 26TH DISTRICT

THE SENATE
STATE OF NEW YORK



September 5, 2014

Dear Friends:

I am honored to extend my congratulations to the New York Chinese Business Association (NYCBA) on the occasion of its 24th Anniversary, and on the inauguration ceremony of its newly elected Board members. I commend the organization for its years of service to the Asian-American community in New York.

Since its founding in 1990, the New York Chinese Business Association has contributed to the commercial development of the Chinese community. Its programs give a voice to a number of minority businesses, while also promoting a productive environment for those that are already established. In recent years the New York Chinese Business Association has participated in community related events, fundraising for local senior centers and businesses, and sponsoring cultural events aimed at recognizing the community's rich heritage.

Tonight, we celebrate the New York Chinese Business Association and its supporters for their hard work and commitment.

Sincerely,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Daniel Squadron'.

Daniel Squadron
State Senator
26th Senate District

紐約市議員Peter Koo賀函



THE COUNCIL OF
THE CITY OF NEW YORK

PETER KOO

COUNCIL MEMBER, 20TH DISTRICT, QUEENS

COMMITTEES

LAND USE

AGING

TRANSPORTATION

YOUTH SERVICES

SMALL BUSINESS

OVERSIGHT AND INVESTIGATION

September 5th, 2014

New York Chinese Business Association
134-03 35th Avenue
Flushing, NY 11354

Dear Friends:

I would like to take this opportunity to extend my warmest greetings to you on this auspicious occasion of your 24th Anniversary celebration.

This event truly embodies everything that your non-for-profit organization stands for, namely to foster the business relationship between China and the United States, and to promote the friendship between American and Chinese people, especially in the field of trade and business cooperation. Since founded in 1990, New York Chinese Business Association has made many meaningful contributions towards the advancement of this nation and its ideals, and for this, I thank you.

On behalf of the New York City Council, I hereby commend the officers, staff and members of New York Chinese Business Association for their tireless work in bringing greater diversity and promoting understanding among all cultural groups in our community at large.

Please accept my best wishes for a successful event.

Sincerely,

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Peter Koo', with a stylized flourish at the end.

Peter Koo
Council Member
20th District, Queens

紐約市議員Margaret S. Chin賀函

DISTRICT OFFICE
165 PARK ROW, SUITE 11
NEW YORK, NY 10038
(212) 587-3159
FAX: (212) 587-3138

CITY HALL OFFICE
250 BROADWAY, SUITE 1882
NEW YORK, NY 10007
(212) 788-7259
FAX: (212) 442-1563
chin@council.nyc.gov



THE COUNCIL OF
THE CITY OF NEW YORK
MARGARET S. CHIN
COUNCIL MEMBER, 1ST DISTRICT, MANHATTAN

CHAIR
AGING

COMMITTEES
EDUCATION
RECOVERY AND RESILIENCY
RULES, PRIVILEGES, AND ELECTIONS
TRANSPORTATION
YOUTH SERVICES

NEW YORK CITY COUNCIL CITATION

Congratulations to the New York Chinese Business Association (NYCBA) on your 24th Anniversary. NYCBA's dedication and advocacy on behalf of minority-owned businesses has allowed numerous Chinese professionals in New York State to not only succeed, but to thrive. The association provides a foundation for its members to build long-lasting relationships, develop partnerships, and give back to our community. Thank you for your contributions to the Chinese-American community and best wishes for continued success.

Sincerely,

Margaret S. Chin
New York City Council Member

祝賀 紐約華人總商會 成立24週年



繁榮僑社經濟
增進僑社福祉

市議員 陳倩雯 敬賀

09/05/2014

會長、榮譽會長



吳志東 Tom Wu

會長
President



余建業 John Yu
榮譽會長
Honorable President



徐家樹 Chris Xu
榮譽會長
Honorable President



劉建邦 James Liu
榮譽會長
Honorable President



梁樹新 Peter Liang
榮譽會長
Honorable President

副會長、副總幹事



徐家鵬 George Xu
副會長 / 財務總監
Vice President / Treasurer



張建源 James Zhang
副會長
Vice President



孫清河 Sunny Sun
副會長 Vice President
總幹事 Chief Operation Officer



翁晉意 Sunny Yung
副會長
Vice President



潘健翔 JianXiang Pan
副會長
Vice President



劉文 Peter Liu
副會長
Vice President



陳正曦 Johnson Chen
副會長
Vice President



江謹輝 Jason Kong
副會長
Vice President



黃榮煌 Michael Huang
副總幹事
Vice Operation Officer



繆喆 Gary Miao
副總幹事
Vice Operation Officer



周萬明 Joe Zhou
副總幹事
Vice Operation Officer

常務理事



蔡鎮東 Chris Tsai
常務理事
Director



阮健華 Eric Yuen
常務理事
Director



王先聲 David Wang
常務理事
Director



楊廉 Richard Yang
常務理事
Director



劉志堅 Alex Lau
常務理事
Director



馬志維 Kevin Ma
常務理事
Director



翁建豐 Jon Yung
常務理事
Director



趙崇華 Henry Zhao
常務理事
Director



楊子賢 Jasper Yang
常務理事
Director



王慶生 Kevin Wang
常務理事
Director



樓莉莎 Lisa Lou
常務理事
Director



何海榮 Wayne He
常務理事
Director



吳剛 Jack Wu
常務理事
Director



何剛 James Ho
常務理事
Director



鐘海謨 Michael Zhong
常務理事
Director



王志仁 Steven Wang
常務理事
Director

常務理事



江俊霖 Joey Chiang
常務理事
Director



余宗霖 John Yu
常務理事
Director



陶培根 Peigen Tao
常務理事
Director



張維群 Kenny Zhang
常務理事
Director



徐洲 Zhou Xu
常務理事
Director



吳金信 David Wu
常務理事
Director



冷靜 Christine Leng
常務理事
Director



潘琳 Lin Pan
常務理事
Director



趙德照 Chris Chu
常務理事
Director



陳雨風 Yufeng Chan
常務理事
Director



陳強華 Chang-Hwa Tan
常務理事
Director



趙希 Dennis Zhao
常務理事
Director



朱同發 Michael Zhu
常務理事
Director



謝韶歡 Henry Xie
常務理事
Director

榮譽顧問



陳迪隆 Dylan Chen
法律顧問
Legal Advisor



麥炯星 Abraham Q. Mak
榮譽顧問
Honorable Advisor



王碚 Charles P. Wang
榮譽顧問
Honorable Advisor



蘇煥光 William Su
榮譽顧問
Honorable Advisor



王章華 John Wang
榮譽顧問
Honorable Advisor



郭至隆 Michael Kuo
榮譽顧問
Honorable Advisor



呂成銳
榮譽顧問
Honorable Advisor



林學文 Xuwen Lin
榮譽顧問
Honorable Advisor



姚定康 Dingkang Yao
榮譽顧問
Honorable Advisor



李大西 Daxi Li
榮譽顧問
Honorable Advisor



鄭祺蓉 Winnie Greco
榮譽顧問
Honorable Advisor



田士銳 Steven Tin
榮譽顧問
Honorable Advisor



王曉華 Wyan Wang
榮譽顧問
Honorable Advisor



葉彪 William Yip
榮譽顧問
Honorable Advisor



周成棟 ChengTong Chow
榮譽顧問
Honorable Advisor

歷任會長



翁晉君 Henry Yung

永遠榮譽會長 / 第一、二屆會長
All Time Honorable President
1st & 2nd President



田冠民 Ronald Tien

第三屆會長
3rd President



梁樹新 Peter Liang

第四、五屆會長
4th & 5th President



劉建邦 James Liu

第六、七屆會長
6th & 7th President



徐家樹 Chris Xu

第八、九、十屆會長
8th, 9th & 10th President



余建業 John Yu

第十一屆會長
11th President

吴志东 Tom Wu
会长 President
zhidongwu@hotmail.com
Z.D. Jasper Realty Inc.
62-01 Northern Blvd., Woodside, NY 11377

余建业 John Yu
荣誉会长 Honorable President
johnyu6800@yahoo.com
Kin YU Realty Inc.
120 E.Braoway,5th Fl, New York, NY 10002

徐家树 Chris Xu
荣誉会长 Honorable President
chrisxu88@yahoo.com
New Millennium Development Group Corp
134-03 35th Ave., Flushing, NY 11354

刘建邦 James Liu
荣誉会长 Honorable President
nandajbliu@gmail.com
T & G Group
136-56 39th Ave. #408, Flushing, NY 11354

梁樹新 Peter Liang
荣誉会长 Honorable President
sunsun@sunsungroup.com
Sun Sun Group
207 Bowery St., New York, NY 10002

徐家鹏 George Xu
副会长/财务总监 Vice President/Treasurer
georgexu88@yahoo.com
Century Construction Group Corp
5-06 Leavitt Street, CF-A, Flushing, NY 11354
www.centurygroupdevelopment.com
718-939-1060

张建源 James Zhang
副会长 Vice President
jyzhang88@yahoo.com
Terranova Capital Partners, Inc
350 Madison Ave, 8th Fl7, New York, NY 10017

孙清河 Sunny Sun
副会长/总干事
Vice President/Chief Operation Officer
sunny41746@aol.com
Porox International Co, Inc
1255 Broadway, New York, NY 10002

翁晋意 Sunny Yung
副会长 Vice President
ykti@ykgroup.com
Yung Kee Group
836 6th Ave, New York, NY 10001

潘健翔 JianXiang Pan
副会长 Vice President
jxpan08@qq.com
Jiangshu Nandasoft LTD
南大苏富特 8 Jinyin St, W. Beijing Rd 南京中国
www.nandasoft.com

刘文 Peter Liu
副会长 Vice President
peterliuwen@hotmail.com
Aircraft Parts American Inc.
36-10 Bud place, Flushing, NY 11354

陈正曦 Johnson Chen
副会长 Vice President
johnson@kanglongus.com
Kang Long Group, Inc
577 Burnside Ave, Inwood, NY 11096
www.kanglongus.com

江谨辉 Jason Kong
副会长 Vice President
Jason@misschinesepageant.com
Miss New York Chinese Beauty Pageant
183 Lafayette St., New York, NY 10013
www.misschinesepageant.com

黄荣煌 Michael Huang
副总干事 Vice Operation Officer
nymichaelhuang@hotmail.com
Win Zone Realty Inc,
45-20 Kissena Blvd,#D6, Flushing, NY 11355

缪喆 Gary Miao
副总干事 Vice Operation Officer
maxsupply@aol.com
Max Supply Inc.
134-03 35th Ave., Flushing, NY 11354

周万明 Joe Zhou
副总干事 Vice Operation Officer
zhouw@aol.com
Main PC Group Inc
340 Kings Hay, Brooklyn, NY 11223
www.mainpcgroup.com

蔡镇东 Chris Tsai
常务理事 Director
plantour@aol.com
Plan Tour Trvael Inc.
1991 Oak Tree Rd., Edison, NJ 08820

阮健华 Eric Yuen
常务理事 Director
kwy_168@yahoo.com
US Supernova Entertainment Inc.
265 Canal St. Suite 407, New York, NY 10013
www.SupernovaSinging.com

王先声 David Wang
常务理事 Director
david@unipacshippinginc.com
Unipac Continental
182-16 147th Ave · 2nd Fl.,Jamaica, NY 11413

杨廉 Richard Yang
常务理事 Director
drrichardyang@yahoo.com
Empress dental Service PLLC
42-11 Kissena Blvd, 1D, Flushing, NY 11355

刘志坚 Alex Lau
常务理事 Director
alex@ampiera.com
Ampiera Group
136-20 38th Ave, Suite 11C,
Flushing, NY 11354
www.ampiera.com

马志维 Kevin Ma
常务理事 Director
kevin@armkey.com
Armkey Realty
2075 86th St, Suite203, Brooklyn, NY 11214

翁建丰 Jon Yung
常务理事 Director
jyung@my-architect.com
MY Architect PC
37-09 Main St Suite 3A, Flushing, NY 11354
www.my-architect.com

赵崇华 Henry Zhao
常务理事 Director
henry@ampiera.com
Ampiera Group
136-19 Frankin Ave., Suite 6A,
Flushing, NY 11355

杨子贤 Jasper Yang
常务理事 Director
jasyang@yahoo.com
Jasper Yang, CPA
135-17 40th Rd, suite#3A, Flushing, NY 11354

王庆生 Kevin Wang
常务理事 Director
yepingsheng888@hotmail.com
Star American Preschool
83-32 Comish Ave Elmhurst,NY 11373

楼莉莎 Lisa Lou
常务理事 Director
lisalou@happy8realty.com
Happy 8 Realty
83-23 Broadway 2nd fl., Lemhurst, NY 11373
www.happy8realty.com

何海荣 Wayne He
常务理事 Director
triplegny@gmail.com
Triple G. Consolidated Corp
13-17 Elizabeth St, Suite404, NY, NY 10013

吴刚 Jack Wu
常务理事 Director
jackwu100@yahoo.com
Elite Capital, LLC
98 Cattermill Rd #245, Great Neck, NY 11021

何刚 James Ho
常务理事 Director
jamesgho@yahoo.com
GL Investors, LLC
6 Nassau Dr., Great Neck, NY 11201
516-4662562

钟海谟 Michael Zhong
常务理事 Director
nycelectronic8@aol.com
New York Electronics and Appliances, Inc
47-25 Main St., Flushing,NY 11355

王志仁 Steven Wang
常务理事 Director
steve@globeas.com
Happy Lemon USA, LLC
132-35 34th Avenue, Flushing, NY 11354
www.globeas.com

江俊霖 Joey Chiang
常务理事 Director
corecontinental@gmail.com
Core Continental Construction, LLC
140-37 Cherry Ave, Suite#CA,
Flushing, NY 11355

余宗霖 John Yu
常务理事 Director
mascomgmtllc@yahoo.com
Masco Managements,LLC
42-20 Kissena Blvd E2., Flushing,NY 11355

陶培根 Peigen Tao
常务理事 Director
insurance@taosglobalgroup.com
Taos Insurance Agency
98 E Broadway , Suite#301, NY, NY 10002
www.taosglobalgroup.com

张维群 Kenny Zhang
常务理事 Director
kenny@coastlinepaper.com
Potsdam Specialty Paper, Inc.
175 Great Neck Rd, Suite 408,
Great Neck, NY 11021

徐洲 Zhou Xu
常务理事 Director
TB9009@Gmail.Com
Times Buildings PC
6928 174TH ST, Fresh Meadows, NY 11365
www.tb.es.us

吴金信 David Wu
常务理事 Director
david33391@gmail.com
安徽金龙房地产公司

冷静 Christine Leng
常务理事 Director
cleng2007@yahoo.com

潘琳 Lin Pan
常务理事 Director
linpan18@gmail.com
纽约安居地产

赵德照 Chris Chu
常务理事 Director
Chrischu9350@gmail.com
American Standard sheet metal supply Corp
133-24 36th Rd., Flushing, NY 11354

陈雨风 Yufeng Chen
常务理事 Director
xi7961@hotmail.com
Zhong Wang Construction Inc.
46-22 Robinson St., 2nd Fl.,
Flushing, NY 11355.

陈强华 Chang-Hwa Tan
常务理事 Director
chang@tanarchitect.com
Tan Architect P.C.
87-03 Grand Ave., Elmhurst, NY 11373

赵希 Dennis Zhao
常务理事 Director
greatstoneny@gmail.com
Great Stone Development LLC
82-79 Broadway, Elmhurst, NY 11373

朱同發 Michael Zhu
常务理事 Director
zhutongta@263.net
青花瓷軟件北京有限公司
北京市海澱區清華園

谢韶欢 Henry Xie
常务理事 Director
superstonehenry@gmail.com
Super stone USA Inc.

陈迪隆 Dylan Chen
法律顾问 Legal Advisor
mail@dchanlaw.com
Dylan Chan Law Firm
139 Centre Street, Suite 820 NY, NY, 10013
212-274-9930

麦炯星 Abraham Q.Mak
榮譽顾问 Honorable Advisor
Abraham@makcofnm.com
Mak & Company, CPAs, LLP.
401 Broadway, Suite 1000, New York, NY
10013
212-334-1902

王碚 Charles P.Wang
榮譽顾问 Honorable Advisor
cwang@rosenwang.com
美国华裔社区关系协会主席
126 East56th Street, 24th Fl.,
New York, NY 10022

苏焕光 William Su
榮譽顾问 Honorable Advisor
wsu@williamsu.com
纽约缅甸华侨联谊会 主席
96 Bowery,5th fl., New York, 10013

王章华 John Wang
榮譽顾问 Honorable Advisor
johnwang@aabdc.com
美国亚美商业发展中心 总裁
80 Wall St · suite#418, New York, NY 10005

郭至隆 Michael Kuo
榮譽顾问 Honorable Advisor
fzhang@michaelkuocorp.com
美华工商协会 会长
149-44 Delaware Ave., Flushing, NY 11355

呂成銳 Cheng Rui Lu
榮譽顾问 Honorable Advisor
uielu@aol.com
世界山東同鄉會會長

林学文 Xuwen Lin
榮譽顾问 Honorable Advisor
lin10962@yahoo.com
美东华人社团联合总会 秘书长

姚定康 Dingkang Yao
榮譽顾问 Honorable Advisor
dkyaous@gmail.com
资深中美经贸专家

李大西 Daxi Li
榮譽顾问 Honorable Advisor
daxi@casbi.org
美国华人科技工商协会 主席
8237 188th Street Hillcrest, NY 11432

郑祺蓉 Winnie Greco
榮譽顾问 Honorable Advisor
Winniegreco@gmail.com
布碌崙區區長助理

田士锐 Steven Tin
榮譽顾问 Honorable Advisor
bettertin@yahoo.com
繁荣华埠总会 行政总裁
81 Baxter Street., New York, NY 10013

王晓华 Wyan Wang
榮譽顾问 Honorable Advisor
wyang@bbischool.com
美加美集团总裁
442 Broadway 2nd Fl, NewYork, NY 10013
212-343-1983

叶彪 William Yip
榮譽顾问 Honorable Advisor
yip@usa.com
Eastern Group Inc.
38-06 13th St., LIC, NY 11101

周成栋 ChengTong Chow
榮譽顾问 Honorable Advisor
美国江苏友好协会主席
215 West 125th Street, #3C, NY NY 10025

紐約華人總商會深圳办事处
地址：深圳市福田区上步南路佳兆业中心B1612
电话：0755-28111599
传真：0755-28112599
联系人：刘德康

2013年9月6日成立23周年慶祝晚會



紐約華人總商會於9月6日在Flushing的Queens Crossing舉辦第23週年年會暨12屆常務理事就職慶典，包括紐約州長Andrew Cuomo, 紐約市長Michael Bloomberg，國會參議員Kirsten Gillibrand 和Charles Schumer等18位各級政府政要及各界朋友發來了賀函，中國駐紐約副總領事徐南山，紐約市主計長（City Controller）John Liu，紐約州長助理孫雯，紐約州參議員 Eric Adams，紐約州高等法院法官Honorable Doris Ling-Cohan及紐約各界僑領，美東華人社團聯合總會的秘書長林學文先生等親自出席祝賀，晚會共有近500名紐約各界華人与商界人士參與盛會。



1. 全體理事會成員與嘉賓合影
2. 紐約州長助理孫雯代表州長頒獎給商會
3. 紐約州眾議員Felix W. Ortiz代表頒獎給商會
4. 紐約市議員Peter Koo頒獎給商會
5. 紐約州參議員Eric Adam頒獎給商會
6. 國會議員Grace Meng助理Sandra Ung代表議員頒獎給商會
7. 布朗士區區長Ruben Diaz Jr. 代表頒獎給商會
8. 布碌崙區區長助理鄭祺蓉代表區長頒獎給商會



1. 全體理事宣誓就職
2. 晚會主持，商會總幹事孫清河帶領全體來賓高唱美國國歌
3. 舞獅隊在紐約華裔小姐嘉賓席上精彩演出
4. 晚會以中國傳統舞獅採青拉開序幕
5. 中國駐紐約副總領事徐南山先生鑑證會長印章交接
6. 新任會長吳志東致辭





1. 晚會贊助商合影
2. 獲得『亞裔商業五十傑』的商會成員合影
3. 代表商會出席第12屆世界華商大會的商會代表合影
4. 獲得美國移民最高榮譽『愛麗絲島移民獎』的商會成員合影
5. 紐約市主計長John Liu致辭
6. 紐約州參議員Eric Adam致辭
7. 紐約市議員Peter Koo致辭，
8. 榮譽會長徐家樹致辭
9. 上屆會長余建業致辭
10. 晚會主席暨副會長徐家鵬致辭
11. 會長吳志東接受華語電視採訪



1. 2013年紐約華裔小姐冠亞季軍與會長合照
2. 常務理事合照(左起)馬志維, 江謹輝, 翁建豐, 劉志堅, 陳迪隆, 趙崇華
3. 東方航空紐約總經理陸萍(左)抽獎
4. 副會長劉文抽獎
5. 紐約州高等法院法官Doris Ling-Cohan(右)抽獎
6. 商會贊助紐約華裔老人中心
7. 副會長張健源抽獎

2013年9月24日參加第12界世界華商大會



紐 約華人總商會獲邀請組團參加第12屆世界華商大會，世界華商大會於1991年由新加坡華商會倡議成立，每2年在世界各地舉辦，上一次在中國大陸舉辦是2001年的第6屆在南京。過了12年再次在中國大陸舉辦。紐約華人總商會派出代表團代表紐約華商參加9月24到26日在四川成都舉辦的第12屆世界華商大會，本次代表團有11位成員參加，分別是會長吳志東，副會長劉文，張建源，潘健祥；常務理事吳金信，陳正曦，江謹輝，安全忠，謝曉賓，黃祥賓，冷靜。



1. 參加第12屆世界華商大會的商會代表在成都會場合影
2. 商會代表有會長吳志東，副會長劉文，張建源，潘健祥；常務理事吳金信，陳正曦，江謹輝，安全忠，謝曉賓，黃祥賓，冷靜。
3. 成都經濟開發區歡迎晚宴
4. 華商大會閉幕晚宴

2013年10月9日美國凱特利證券集團法拉盛公司開業



1. 會長吳志東出席美國凱特利證券集團美國公司開幕剪彩
2. 會長吳志東與嘉賓合照
3. 會長吳志東與凱特利集團總裁，拿督陳榮光先生合照
4. 會長吳志東與常務理事劉志堅（左），趙宗華（右）合照



2013年10月30日敬老餐會



美國紐約華人總商會30日舉辦2013年度敬老大會，宴請紐約的近200位華裔耆老，同時準備了小遊戲，歌唱表演，現金抽獎等節目，現場氣氛熱烈，老人家們度過了一個愉快的中午。看到一個個滿臉皺紋的笑容和一聲聲真誠的『謝謝』，我們一點點的努力是那麼微不足道。總商會余建業，吳志東，徐家鵬，孫清河，黃榮煌，周萬明，繆喆，楊廉，鄭祺蓉等多位同仁參與。孫清河主持，繆喆攝影。



5. & 6. 老人家表演節目娛賓
7. 福壽老人中心主任王能（右4），主席羅玉玲（右5）頒獎商會，感謝商會每年堅持的敬老活動

2013年10月30日敬老餐會



2013年12月20日聖誕晚會



本會舉辦2013年聖誕餐舞會活動，國會議員Grace Meng，市議員Peter Koo，紐約州長代表Linda Sun等超過300位的商會好友，社區僑領及商會會員，家屬等出席活動，晚會現場籌款5000元用於資助中國內地的貧困小孩。晚會由總幹事孫清河主持，國會議員Grace Meng頒發嘉獎狀給商會會長吳志東，表彰紐約華人總商會對社區做出的傑出貢獻。



1. 商會成員合影
2. 國會議員Grace Meng嘉獎商會，(左起)會長余建業，州長助理孫雯，國會議員Grace Meng，會長吳志東，市議員Peter Koo，會長徐家樹
3. 市議員Peter Koo與商會總幹事孫清河
4. 會長吳志東與夫人合唱歌曲
5. (左起)會長徐家樹及夫人，會長吳志東夫人，吳志東，會長余建業夫人，余建業
6. 來賓抽獎獲得往返上海機票
7. 來賓抽獎獲得往返台北機票
8. 晚會現場 9. 遊戲節目

2013年12月25日華埠Marriott酒店隆重開幕



1. 紐約市主計長劉醇逸與負責人和嘉賓為酒店剪彩
2. 酒店負責人暨榮譽會長徐家樹與榮譽會長余建業，顧問陳迪隆，常務理事馬志雄，潘琳合照。
3. 酒店負責人暨榮譽會長徐家樹伉儷合照
4. 酒店負責人暨榮譽會長徐家樹與商會顧問蘇煥光，黃榮煌，美東華人社團聯合總會秘書長林學文合照。
5. 酒店負責人暨榮譽會長徐家樹，楊紀體與美東華人社團聯合總會秘書長林學文和紐約緬甸華僑聯誼會主席蘇煥光合照
6. 酒店負責人暨榮譽會長徐家樹伉儷與家人合照
7. 酒店負責人暨榮譽會長徐家樹伉儷與中醫師林榕生伉儷合照

2014年1月13日商會常務理事會議



1



2

本會法拉盛名都大酒樓召開本年度的首次常務理事會議，超過30位的常務理事及本會顧問參與，大家總結了去年的工作並對今年的會務工作方向展會討論。本會顧問李大西博士特別介紹了2013年聯合康奈爾（Cornell）大學成立深圳前海康奈爾中美科技轉移中心加速科技產業化的情況。前任副會長、婦女商會會長謝嘉燕介紹了成立綠色環保基金推動紐約市取消超市使用塑料購物袋的情況。



3



4



5



6

1. 商會常務理事合影(左起)阮健華，陳正曦，徐家樹，劉志堅，江謹輝，會長吳志東，馬志維，陳迪隆，徐家鵬，周萬明。
2. 總幹事孫清河介紹會議內容
3. 常務理事馬志維發言
4. 顧問李大西發言
5. 會長吳志東發言
6. 常務理事陳正曦發言

2014年1月14日國會華裔工商業座談會議

應國會議員Grace Meng邀請，商會會長吳志東，榮譽會長余建業，常務理事陳正曦參加由孟昭文議員在國會山舉辦的華裔工商業發展座談會，八位紐約州的國會參眾兩院議員及商務部，SBA，美國進出口銀行等多位高管參與。



7



8



9



10

7. & 8. 部分紐約代表合影
9. 國會議員Grace Meng與會長吳志東
10. 商會出席代表余建業，吳志東，陳正曦

2014年1月14日長島MoCA 餐館開業



商 會常務理事Johnson的第五家Moca連鎖餐廳開業·
國會議員Grace Meng · 市議員Peter Koo · 國會議
員Steven Israel的代表Michael Stinson · Nassau
County郡長 (County Executive) Edward Mangano及華人社
區僑領等近300位嘉賓到場祝賀 · 紐約華人總商會12位同仁到場
祝賀開業大吉。



2014年1月22日資助中國貧困地區小孩冬季衣物

春節前紐約華人總商會利用13年聖誕晚會籌集的5000美元採購冬季衣物150套，通過中國麥田計劃志願者直接到湖北貧困地區捐贈冬衣給小孩，送上一點溫暖。此次捐贈活動是由中國麥田計劃志願者提供受捐人員名單及調查核實受捐人員情況。捐贈冬季衣物是我方採購，由當地志願者自出費用駕車分別運送到偏遠地區。當日路程耗時約十幾個小時，無法在當天趕到，天黑時到達當地縣城，自願者安排住宿，第二天前往學校。本計劃於春節前入戶到各個家庭發放具體的衣物。有些偏遠家長步行近三個小時趕到學校，據我們前往人員回述，在這樣的寒冬季節，有些家長就穿著拖鞋走了很長時間的路來替孩子領取衣物。



1. 孩子們穿上新衣的照片
2. 捐贈活動是由中國麥田計劃志願者提供受捐人員名單及調查核實受捐人員情況
3. 當日於校長辦公室發放衣物
4. 家長替孩子領取衣物
5. 孩子們的畫
6. 受捐學校老師

2014年2月6日歌星熊天平記者招待會



商會副總幹事周萬民舉辦台灣實力派歌星熊天平先生和中國歌星楊洋紐約演唱會記者招待會，熊先生的代表作品有『愚人碼頭』，『火柴天堂』，『你的眼睛』，『夜夜夜夜』等廣受歡迎的流行歌曲，熊天平及楊洋當天在紐約Flushing舉辦賀馬年新春演唱會。由周萬明先生的十分Ok公司主辦。

2014年2月6日商會春宴



1. 商會舉辦傳統的會長春宴，感謝全體常務理事出席的支持
2. 榮譽會長徐家樹發言
3. 會長吳志東發言
4. 副會長潘健翔發言

2014年5月24日華裔青年企業家中國經濟高級研修班

應 國務院僑辦與四川省僑辦邀請，徐州和潘琳於5月24到30日，代表紐約商界，前往四川大學和北京大學，和來自世界各地20多個國家40多位華人企業家相聚相識，一起參與了為期一周的學習和交流。

據了解，『研修班』是一項涵養海外傑出華裔新生代資源的戰略性活動，是國務院僑辦培養海外中青年傑出人士友好力量的一項重要載體，從2004年創辦以來，已連續舉辦20期，800餘名海外華裔回國參加培訓，讓他們加深了對中國政治體制、經濟形勢、發展機遇和傳統文化的認識，也增進了全球各地華商的彼此聯繫和交流。

潘琳和徐州表示，非常感謝紐約總商會及吳志東會長的大力推薦，非常珍惜這次難得的學習考察機會。其次通過這次學習，為他們打開一扇了解中國發展現狀的窗口，特別是作為紐約房地產業人士看到了國內的廣大市場和需求，拜訪了眾多客戶與合作單位，並且作為初始發起人在紐約成立了由國務院支持的全球華商聯盟平台，希望能藉此契機，發揮他們融貫中西的優勢，搭上中國經濟快速發展的列車，實現自身事業更大發展。也希望為商會未來的更興旺發達貢獻他們的微薄力量。



- 1 & 10. 部份研修班成員在戶外參觀合影
2. 常務理事潘琳接受結業證書
3. 常務理事徐州接受結業證書
4. 研修班成員合影
7. 國務院僑辦主任袁援平（左）和潘琳
8. 國務院僑辦主任袁援平（左）和徐州
9. 研修班成員出席開班儀式

2014年5月25日第二屆超新星全美華人歌唱大賽



由商會常務理事阮健華主辦一場高規格、高檔次、高水平的音樂盛宴---第二屆「超新星全美華人新秀歌唱大賽」之決賽，於5月25日在紐約皇后區皇后劇場取得盛況空前的圓滿成功！經篩選，來自全美20名入圍決賽選手，有的是專業學校高材生，有的具豐富的舞台經驗，有的就是不可多得的明日之星。在光彩熠熠五光十色的舞台上，個個使出渾身解數，即興發揮自己最大極限，緊張拼搏，激烈比拼，使整個劇場縈繞着跌宕起伏，高潮迭起，令人心潮澎湃，掌聲此起彼伏的氛圍。伴隨着雷鳴般的掌聲宣布：劉瀚博勇奪冠軍，南楓贏得亞軍，楊寶琳榮獲季軍！冠軍將代表紐約參加由香港無綫TVB舉辦的「全球華人新秀歌唱大賽」。



1. 超新星全美華人歌唱大賽總決賽特別表演嘉賓是中國流行音樂著名歌手程琳和超級歌星音樂製作人KC Porter壓軸演出
2. 商會顧問麥炯星會計師頒獎給冠軍劉瀚博
3. 全體嘉賓上台祝賀比賽圓滿成功
4. 榮譽會長徐家樹太太頒獎給亞軍南楓
5. 亞軍南楓現場五強環節表演
6. 大賽創辦人為商會常務理事阮健華在台上致詞
7. 季軍楊寶琳現場五強環節表演
8. 冠軍劉瀚博現場五強環節表演

2014年6月6日第七屆世界華僑華人社團聯誼大會

會 長吳志東代表商會參加在北京舉辦的第七屆世界華僑華人社團聯誼大會。本次大會共有來自全球119個國家的500位各界僑領參與。國家主席習近平在人民大會堂的金色大廳接見與會代表並發表講話，感謝華人華僑為祖籍國做出的貢獻。



1. 來自全球119個國家的500位各界僑領參與第七屆世界華僑華人社團聯誼大會
2. 國家主席習近平在人民大會堂的金色大廳接見與會代表並發表講話
3. 紐約代表，商會顧問，紐約緬甸華僑聯誼會主席蘇煥光
4. 紐約代表，商會會長吳志東
5. 紐約代表，商會顧問，美東華人社團聯合總會秘書長林學文
6. 第七屆世界華僑華人社團聯誼大會開幕式主席團
7. 商會會長吳志東與其他嘉賓合照

2014年7月2日國會議員孟昭文舉辦籌款會

紐約華人總商會在Flushing敦誠海鮮酒樓為美國國會議員Grace Meng舉辦籌款晚會，支持Meng議員再次競選國會議員，Meng議員作為現任國會議員中僅有的2位華人，擔任國會中小企業委員會及外交委員會委員，為華人參政做出傑出貢獻。晚會上Meng議員贈與紐約華人總商會有她簽名的吉利錢，祝福總商會的會員們生意興隆，財源廣進。



1. 國會議員孟昭文與商會成員合影(左起)常務理事徐洲，阮健華，潘琳，會長吳志東，國會議員孟昭文，榮譽會長徐家樹，副會長徐家鵬，顧問葉彪，常務理事余宗霖，副會長陳正曦

2. 國會議員孟昭文贈送吉利錢

3. 榮譽會長徐家樹歡迎國會議員孟昭文光臨

4. 榮譽會長徐家樹與國會議員孟昭文合照

5. 副會長徐家鵬與國會議員孟昭文合照

6. 副會長陳正曦與國會議員孟昭文合照

8. 顧問葉彪與國會議員孟昭文合照

7. 常務理事余宗霖與國會議員孟昭文合照

9. 常務理事阮健華與國會議員孟昭文合照

10. 常務理事潘琳與國會議員孟昭文合照

11. 常務理事徐洲與國會議員孟昭文合照

2014年7月2日常務理事月例會確定年會工作



紐約華人總商會舉行每月第2個星期二的常務理事月例會，會上常務理事們熱烈討論2014年商會年刊及年會的籌備思路，確定9月5號在Flushing的君豪大酒樓舉辦規模為500人左右的商會24週年慶典，同時審議通過了提名陳正曦、江謹輝為商會副會長，提名趙德照為商會新任常務理事的議案。



2014年7月2日紐約福建公所成立24週年

美國福建公所10日舉行成立24週年暨第13屆職員就職典禮，會長吳志東及榮譽會長徐家樹應邀出席祝賀福建公所鄭時甘、李華當選為公所共同主席，中國駐紐約總領館副總領事鍾瑞明、全國人大僑委會白志健主任訪美代表團及多位嘉賓共同與會，職員們在上千名嘉賓的見證下完成宣誓就職儀式。鄭時甘表示，美國福建公所成立至今已有24年，在過去的時間裡成員人數激增，象徵著福建鄉親的移民人數逐年攀升，以及福建同胞在社會上的卓越發展，他感謝社區各界的鼎力相助，讓會務蒸蒸日上，該所目前也計劃以一對一的方式，給予中國部分鄉鎮更多援助及交流，希望藉此幫助更多鄉親。



2014年7月12日緬甸華僑聯誼會舉辦的仲潑水節活動



商會顧問，緬甸華僑聯誼會主席蘇煥光在唐人街的羅斯福公園舉辦的仲夏潑水節暨健康日活動，商會代表吳志東、周萬明、馬志維到場祝賀。中國駐紐約總領館副總領事徐南山、緬甸駐聯合國大使Kyaw Tin、國會眾議員孟昭文，以及州參議員史葛靜、公益維護官詹樂霞和市議員陳倩雯的代表也紛紛來到現場，與民眾同樂。



2014年7月16日劉醇逸參選紐約州參議員籌款晚宴

紐約華人總商會為劉醇逸 (John Liu) 參選紐約州參議員 (state senate) 舉辦籌款晚宴。John Liu 32歲參政當選為第一位紐約市華裔議員，第一位紐約市華裔主計長 (City Controller)，第一位華裔參選紐約市長，現在再次成為第一位華裔參選紐約州參議員。華人總商會一路支持。晚宴上John介紹了擔任市主計長的經歷，與總商會同仁分享了參選理念，感謝總商會一直支持華人參政，為華人爭取平等政治地位做出的努力。



1. (左起)常務理事張維群，常務理事潘琳，常務理事馬志維，京劇表演藝術家吳汝俊，榮譽會長徐家樹，會長吳志東，常務理事樓莉莎，常務理事趙崇華，常務理事劉志堅，副會長徐家鵬，常務理事趙德照，副會長陳正曦與參選紐約州參議員劉醇逸合照



2. 副會長徐家鵬歡迎參選紐約州參議員劉醇逸

3. 副會長陳正曦歡迎參選紐約州參議員劉醇逸

4. 務理事劉志堅歡迎參選紐約州參議員劉醇逸

5. 常務理事潘琳歡迎參選紐約州參議員劉醇逸

6. 常務理事張維群與參選紐約州參議員劉醇逸合照

7. 常務理事趙德照與參選紐約州參議員劉醇逸合照

8. 常務理事劉志堅 與參選紐約州參議員劉醇逸合照

9. 榮譽會長徐家樹，會長吳志東與參選紐約州參議員劉醇逸合照

10. 常務理事馬志維 與參選紐約州參議員劉醇逸合照

11. 常務理事樓莉莎與參選紐約州參議員劉醇逸合照

12. 常務理事潘琳 與參選紐約州參議員劉醇逸合照



2014年7月19日吳汝俊慈善表演



紐約華人總商會、北京同鄉會、美東天津同鄉會等多單位共同主辦的『著名京劇表演藝術家吳汝俊慈善表演』19日在法拉盛舉行，受到民眾熱烈支持。吳汝俊精湛的演出加上爽朗的個性，贏得現場觀眾熱情的掌聲。國會議員孟昭文亦親臨現場頒發賀狀。吳汝俊當天穿著一件粉色西裝，迎接法拉盛的粉絲。現場早在開始前便擠得水馬龍。吳汝俊以京胡拉奏“春風”一曲揭開活動序幕，輕快悠揚的樂曲炒熱現場氣氛。他帶著民眾拍手跟著節拍，和大家一起進入京劇的世界。吳汝俊說，做為一名藝術家，來到美國探望父老鄉親讓他感到十分興奮，他認為藝術的力量無遠弗屆，而且總是具有安撫人心的力量。他也希望演出能夠慰藉海外遊子的思鄉之情。



1. 紐約華人總商會榮譽會長徐家樹與顧問郭至隆贈者書法『文化中國，華夏夢想』給藝術家吳汝俊
2. 國會議員孟昭文亦親臨現場頒發賀狀
- 3, 4 & 5. 吳汝俊以京胡、京劇表演與現場觀眾分享他的藝術世界。
6. 主辦單位與受邀嘉賓前往支持吳汝俊的演出，左三起為蘇殿奎、李林、沈毅、吳汝俊、孟昭文、侯建利、徐家樹。
7. 吳汝俊與主持人回答現場觀眾提問
8. 現場坐無虛設觀眾反應熱烈

2014年7月26日宴請揚州商務代表團



紐 約華人總商會設宴招待江蘇揚州市對外友好協會盧會長帶領的商務代表團一行7人。賓主雙方回顧了商會與揚州市長期的友誼，會長吳志東對商會以往多次訪問揚州得到的熱情接待表示感謝，盧會長也再次邀請商會成員訪問揚州，加強雙方的合作友誼。商會榮譽會長徐家樹，副會長陳正曦，總幹事孫清河，常務理事潘琳，徐洲，冷靜，趙德照及商會顧問郭至隆，林學文，呂成銳等多位成員參加了宴會。



2014年8月1日第十三屆紐約華裔小姐競選才藝大賽



紐約華裔小姐選美才藝比賽8月1日晚在法拉盛君豪大酒樓舉行。14位選美佳麗分別展示了自己的才藝。6號陳思同的扇舞，獲評委一致通過直接晉級總決賽。徐佳琦、楊潔瓊、惠樺喬、王巍在第二輪比賽中勝出，與6號陳思同一起於8月16日晚在金神賭場參加總決賽。由商會常務理事阮健華，江謹輝創辦紐約華裔小姐競選已經踏入十三年，當晚出席嘉賓有商會會長吳志東，榮譽會長徐家樹伉儷和副會長翁晉意，常務理事馬志維，劉志堅，趙崇華，顧問陳迪隆，麥炯星等。



2014年8月16日第十三屆紐約華裔小姐競選總決賽



商會常務理事阮健華、副會長江謹輝與何嘉琪主辦第十三屆紐約華裔小姐競選總決賽於16日深夜在康州金神大賭場會議中心舉行。14位來自美東地區的佳麗參加角逐，其中祖籍雲南佳麗惠樺喬艷壓群芳，奪得本年度紐約華裔小姐后冕。惠樺喬現年十八歲，她以窈窕的身段，漂亮的臉孔同時獲得最完美體態小姐名銜。獲得亞軍為23歲在中國廣州出生的屈麗麗，季軍則由23歲的中國烏魯木齊佳麗王巍榮獲。而屈麗麗在整個選美期間有最佳的人緣，而獲得14位佳麗一致推舉為友誼小姐。五號佳麗朱曜希樣貌甜美，獲各傳媒選為最上鏡小姐，同時亦被網友選為網上最受歡迎獎。七號佳麗楊潔瓊當選最佳服裝獎，六號佳麗陳思同則以精彩之西藏舞蹈而奪得才藝小姐大獎。當晚出席嘉賓有商會會長吳志東，榮譽會長徐家樹伉儷，常務理事馬志維，劉志堅，趙崇華，顧問陳迪隆，麥焯星，王曉華伉儷，葉彪等。



2014年8月23日第一屆美國華裔模特大賽總決賽



首屆美國華裔模特大賽23日晚在曼哈頓西區的Terminal5演藝廳舉行。預賽中脫穎而出的13位準模特在當晚參加了休閒裝、晚禮服、泳裝等多個環節的T台走秀，最終選手梁雅雯獲得T台冠軍和整個華裔模特大賽冠軍，雷寶華獲得平面模特冠軍。主辦方商會顧問葉彪表示，比賽的目的是為了培養新一代的優秀亞裔模特，填補亞裔模特市場的人才空缺。當晚出席嘉賓有商會會長吳志東，榮譽會長徐家樹太太，常務理事劉志堅，顧問陳迪隆，麥烟星等。



二十四歲的馬--馬到成功 紐約華人總商會生日快樂

總幹事 孫清河



1. 1993年李肇星大使拜訪商會

2. 1993年紐約州州長葛謨接見商會會長翁晉君

3. 1993年紐約市市長丁勤時接見商會會長翁晉君

4. 1993年商會秘書翁晉興與中國國家副主席榮毅仁合照

5 & 6. 1993年中國人民共和國駐紐約總領事張偉超大使與吳鴻橋副總領事蒞臨本會訪問

今年是紐約華人總商會24週年的年慶。回想起六年前也是2008年，我曾提筆寫過『紐約華人總商會十八年的回顧』彷彿是昨日之事，記憶猶新，六年轉眼即逝。期間經歷了三位會長的領導和更多常務理事的參與共襄盛舉，使得紐約華人總商會更加茁壯和充實。二十四年前也就是1990年代，曼哈頓中城百老匯大道從二十五街到三十二街附近全是做批發生意的進出口商，其中七成左右是華商，二成是韓商，一成左右是印度商和其他族裔，華人大部分經營店面批發，其他族裔則以倉庫批發為主。那時不到一半人口的韓裔和印裔已經有他們自己組織的韓商會和印商會。他們每年都向中城警察分局申請封街遊行和舉辦遊園會展現他們自己的組織。在一次華商朋友的餐聚上，創會會長翁晉君先生和我們聊起了這個話題並有意召集志同道合的華商創立『美國紐約華人總商會』大家一致同意。次日便由翁晉君先生帶領幾位創會同仁，我也榮幸身為其中一員骨幹沿著百老匯大道挨家挨店的拜訪，並表達創會心願。結果多數商家均有此意向，於是翁晉君先生登高一呼，所有參與同仁均熱烈響應，決定在中城雅雲頓酒店成立臨時辦事處，並由翁晉君先生擔任第一屆會長和創會會長雙職。之後簡化為會長和副會長制，翁會長在連任第二屆會長就職典禮時在華埠金豐大酒樓創下了一百多桌上千人參與的空前盛況。

隨著經濟型態的改變進出口生意的式微再加上2008年金融風暴的危機，新加入商會的骨幹以房地產開發和建築業為主，保險，會計等服務業為輔。雖然商會成員的基本形態稍

有不同，但紐約華人總商會的基本宗旨『團結華商，互助互利，發展經濟，共保權益』永遠不變。會員之間藉著商會的平台面認識，同時互相擴展商機的例子比比皆是，這也是我們所樂見的成功好事。

商會歷年的活動，除了每年固定的週年和就職餐會，聖誕會員聯歡會，商業講座會，支持華人參政候選人籌款會，敬老大會，捐助賑災籌款會，接待國內赴美考察團座談會，赴中國考察團活動之外，另外最重要的就是每個月固定在第二個星期二晚七點在商會召開的全體常務理事例月工作會議，舉凡商會所有活動的籌劃和分工均由會議中決定，議程中並有臨時動議由理事們自由發言公開意見互相檢討以求進步。會議開始前，所有參與會議之常務理事的晚餐是乙份便當，看著均是公司經營者大老闆的常務理事們，吃著便當不分你我奉獻精神，參與討論，提供良好建議，十分感動。尤其是七月份的常務理事會議有二十七位理事參加，個個心向商會令我動容更讓我覺得作為總幹事，從三十三歲加入商會，邁入二十四個年頭，從未離開，如今已五十七歲漸入耳順之年，與商會的感情日增，願為商會任勞任怨，無私奉獻。在中國的十二生肖中，於1990成立的美國紐約華人總商會是屬馬的生肖，這匹二十四歲的壯馬，帶領著曾經參與商會的朋友們萬馬奔騰！在七位會長伯樂的引領下，馬到成功，更祝願在不久的將來我們能完成已往生翁故會長的心願，那就是在創會地點曼哈頓中城百老匯大道上能夠請中城分局封街，讓『美國紐約華人總商會』能舉辦中國遊行，展現華人的團結和中華文化的博大精深。

紐約 -- 投資者的最佳選擇

常務理事 潘琳



最近各大媒體都在報導一條新聞，那便是中國超越俄羅斯，成為曼哈頓豪宅的最大買家，老外都驚呼中國人要買下曼哈頓了。的確，在中國富豪的全球購房路線圖中，美國是頭號目的選擇國家。據美國全國房地產經紀人協會稱，2013年，中國買家在美國購房量占到外國人購房總量的12%，排在第二位，共投資達123億美元。在美國各大城市中，紐約又是中國買家的首選投資地，這是紐約獨特的地理位置和經濟地位決定的。紐約號稱世界之都，聯合國和多家跨國企業都在這裡，全世界500強有42家總部設在紐約，紐約控制著全球40%的財政資金。紐約也是一個多元文化的都市，像旅遊業、高科技產業、影視產業都在這裡蓬勃發展，它不是一個靠著單一產業生存的城市，這使得紐約成為了一個全球性的市場，不同的投資人，不同的企業聚集在這裡，造成紐約的房地產市場難以衰竭。最近，一個雜誌評比出來，作為全世界幾大投資城市，紐約排名第一，但從房價來說紐約又不是最高的，它的平均房價排在了巴黎、倫敦、香港、新加坡，甚至像北京、上海等國際大城市之後。投資者青睞紐約房地產，還因為這是一個健全的法治市場，阻止投機炒作，保證了投資的安全性。有人形象的說，紐約房產就是下一個瑞士銀行。

作為海外投資者，美國的投資房產類型有幾種，從大的方面來說，有商業房產、住宅房產和土地。商業房產一般包括購物中心、辦公樓。商業房產的租約，一般是多年合約，十年、十五年的租約比較常見。商業租約，租戶負責房產的維修，物業稅和房產保險。住宅房產一般包括獨立屋（別墅）、聯排屋、公寓樓。土地投資，形式比較簡單。一般是買一大片未開發土地，坐等升值，或開發商直接開發。

什麼樣的房產值得投資，主要看你購買物業的投資回報率。投資回報率就是現金回報，將租金收入減去開銷（地稅、保險、煤氣費、和管理費等），除以實際購買大樓的費用，算出來的百分比就叫投資回報率。在紐約來說，一般6%-8%

算是比較理想穩定的投資回報率了。華人還有另外一種方式看投資回報率。比如一棟大樓的淨收益是10萬，那麼報多少錢才算合適呢？淨收入乘以15-18就是報價的幅度，也是較為理想的購買價格。

我的許多客戶都來自中國大陸，他們在紐約考察一圈後，投資取向分兩大類。一是為子女教育，如果有子女在讀小學、初中或高中，他們大多選擇在長島購買房產，他們看中的是長島優質的公立教育系統，長島的公立學校由於資金充裕，擁有全國最優秀的師資和硬件、軟件設施，學生在寬鬆的學習環境中，全方面發展，歷年大學入學率和進常春藤大學的比例都高出紐約其他區的平均水平。一些大陸購房者已有子女入讀大學，如哥倫比亞大學、紐約大學等，他們便傾向在曼哈頓購置房產，為子女畢業做準備。這些購房者偏好購買有產權的新型高檔公寓，基本都在百萬元以上，選擇區域包括上西城、中城和金融區附近，這一帶最近有許多高端樓盤落成，有的甚至有20年免稅的優惠。

除了為子女教育購置房產外，最近一個新的趨勢是一些中國的中小型開發商，已不滿足購買現成房產，轉而進軍紐約地產開發。我最近便接待了一批批這樣的開發商，和我碰面的第一句話便是，有沒有好地塊？事實上，中國一線地產商，像万科、綠地近年已經參與了不少紐約大型地產項目開發或建設，而中小型開發商更多的在皇后區、布魯克林區等區域尋找熱點地塊，興建酒店或公寓。這樣的開發商一般都會在本地建立一個專業團隊，囊括地產經紀、地產律師、稅務師、建築師。

對於海外投資者最重要的事情是，在去選定的城市之前，確定一個值得信賴的資深地產顧問。通過與顧問探討地段和價格，先可以進行研究調查。一旦通過電話和網絡獲取了足夠的信息，重要的就是前往那個城市去察看房產了。您可信賴的顧問將親自接待您，展示合適的住所或者投資房產，在購買過程中提供全面的幫助。

纽约安居地产

移民、购房、入学、投资 一站式服务



联系我们

北美电话：516-693-9888 大陆直拨：950-4030-4046

网址：<http://www.LinpanRealty.com>

地址：142A Middle Neck Rd, Great Neck, NY 11021



微信关注 安居地产

公司微信号：LinPanRealty



www.unipacshippinginc.com

Ship Your Containers The Right Way...
Send Them Our Way



只有想不到，沒有做不到 最好的選擇，最快的服務

New York Office

182-16 147th Ave., 2nd Floor
Jamaica, NY 11413
Tel: 718.995.8168 Fax: 718.995.8169
info@unipacshippinginc.com

Main Office

1768 W. Second Street
Pomona, CA 91766
Tel: 909.594.2600 Fax: 909.594.1661
info@unipacshipping.com

Warehouse

1768 W. Second Street
Pomona, CA 91766
Tel: 909.839.7490 Fax: 909.839.7596
dc@unipacshipping.com

Airport Office

9470 S. La Cienega Blvd.
Inglewood, CA 90301
Tel: 310.649.5430 Fax: 310.649.5436
cargo@cai-chb.com

info@unipacshippinginc.com

精通各國語言，若須國台粵語，請撥
Tel: 1-718-551-3868 魏小姐

貨運進出口

海工運進出口服務
內陸卡車門到門服務
到港貨物提前清關
貨物攜帶入境的臨時報關服務
24小時在線貨物查詢系統

貨物倉儲

貨品儲存、管理、配送、
包裝，條碼標籤：
EDI 庫存數據管理
專業貨物轉櫃運輸
專精大小型國內外秀展服務

報關

強大的報關陣容，最先進的
電腦系統與美國海關直接連網
可快速查詢及掌握相關資訊，
加速清關時效。

最豐富的報關經驗精通 FDA USDA 及
最新海關規定10+2
全美各地商品展覽清關及運輸。



<< SCAN THIS !!



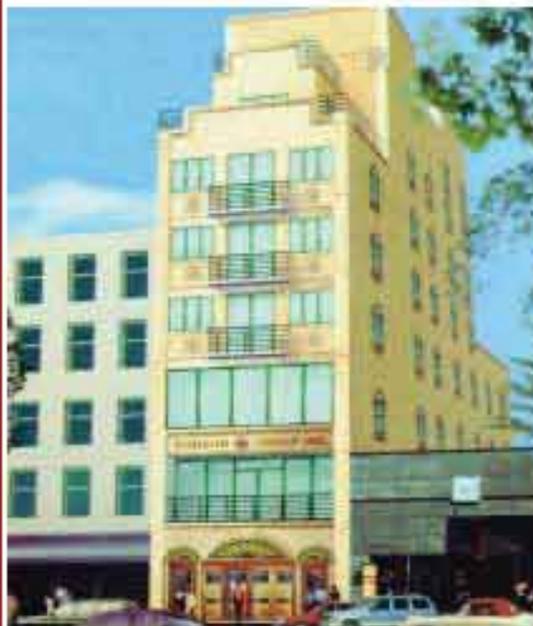
新新集團有限公司

房地產開發 · 建築設計
物業管理 · 餐館飲食
海外投資 · 國際貿易

Real Estate Development
Architectural Design
Construction
Property Management
Restaurant
International Trading
Overseas Investment

207 Bowery 3rd Fl,
New York, NY 10002
Tel: 212-334-9011
Fax: 212-334-9291

Email: Sunsun@sunsungroup.com





時代建築公司，從事建築結構設計，施工監理和管理等業務。公司的主要人員不僅有深厚的理論背景，更有豐富的大型項目的設計和管理經驗。

我們的宗旨是為客戶的投資爭取最佳的回報。從初始階段的地塊規劃以及用途分析，到設計階段的方案比較和優化，以及施工階段的監理和管理方案的制定我們都會為你提供量身訂製的服務。

Times Building P.C. Engineering Services (TBES) is a respected name in engineering industry. Founded by experienced professionals, the company has been delivering excellent Design, Inspection and Management services throughout United States.



TBES' project design team is committed to provide diverse services upon your project's request.



TBES' NYC DOB Special and Progress Inspection Services ensure your Project's Safety and Quality.



TBES Provides Supports during All Phases of your project to make it progress smoothly.



中國銀行

BANK OF CHINA



用心如一
诚信百年

BOCUSA

纽约分行
New York Branch
410 Madison Ave.
New York, NY 10017
Tel: 212-935-3101
Fax: 212-593-1831

皇后分行
Queens Branch
42-35 Main Street
Flushing, NY 11355
Tel: 212-925-2355
Fax: 718-321-3733

洛杉矶分行
Los Angeles Branch
444 South Flower St. 39th Fl
Los Angeles, CA 90071
Tel: 213-688-8700
Fax: 213-688-0198

芝加哥分行
Chicago Branch
111 S. Wacker Dr., Suite 4800
Chicago, IL 60606
Tel: 312-506-8688
Fax: 312-753-6721

恆通
銀行

**FIRST AMERICAN
INTERNATIONAL BANK**

**COMMERCIAL
REAL ESTATE LOANS**

New Purchase or Refinance

Flexible Program

- Loans Up to \$10 Million
- Competitive Rates
- Flexible Repayment Terms
- Term Up to 15 Years
- Amortization up to 25 Years
- Loan-to-Value up to 75%

**Call Our
Commercial Lending Officer**



Brooklyn:	Jason Jiang	5417 8th Avenue	Cell Phone: 917-864-3139
Manhattan:	Jacky Wong	29 Bowery	Cell Phone: 917-617-1818
Queens:	Dick Liao	42-08 Main Street	Cell Phone: 516-205-8859

Gold St, Brooklyn

Multi-family

Project: Union St., Flushing, NY
Window Model: Series 6200/6100

Luxury Residential

CRYSTALTM

WINDOW & DOOR SYSTEMS, LTD.
WWW.CRYSTALWINDOWS.COM

COMPLETE WINDOW SOLUTION
+ Residential + Commercial + Architectural

800.472.9988

SIDE VIEW

New Construction

TOP

3/4"

E



華航紐約航線 10月2日起不再中停日本



(上述僅為本公司飛航各地區代表城市)

您的聲音我們聽到了！中華航空公司紐約航線的班機時刻即將改變，**晚間離開紐約，清晨抵達臺北**，馬上可以銜接前往亞洲各大城市的班機，讓您的旅途更為順暢。

目前飛航紐約與臺北之間(經日本大阪)的CI019/CI020班機將於9月30日走入歷史，由CI011/CI012班機取代，在前往臺北的途中改經**安克拉治**加油，回程**臺北—紐約**直飛。

此外，為打造全新品牌形象，華航的「新世代計畫」正在啟動，預定明年二月開始以**全新波音777-300ER客機**服務大紐約地區旅客，屆時紐約—臺北航線不僅**來回都直飛**，機上並提供無線上網、親子臥舖(Family Couch)等優質的服務，期望您繼續給予支持，體驗華航全新的服務。

飛航日	班機	行程	起飛	抵達	備用飛機與時間
週一、週四、週六	CI011	紐約→臺北 (經安克拉治)	22:30	05:55 + 2日	2014年10月2日 至
週一、週四、週六	CI012	臺北→紐約 (直飛)	17:30	20:15	2014年10月25日

*上列時間僅供參考，10月25日以後將配合冬季班表的發布略做調整

詳細內容，請洽各大代理旅行社或華航：917-368-2000

 CHINA AIRLINES 
www.china-airlines.com



KANG LONG
GROUP
DEVELOPMENT

美國康龍集團

KANG LONG GROUP, INC.

REAL ESTATE / HOTELS / CAPITAL MANAGEMENT / FRANCHISE RESTAURANTS

房地產 / 酒店 / 資本管理 / 連鎖餐飲



MOCA GROUP, INC.

FOOD & BEVERAGE / RESTAURANT
HOSPITALITY MANAGEMENT

www.mocaus.com

WOODBURY / FOREST HILLS / HEWLETT

KANG LONG HOLDINGS INC

康龍控股有限公司

www.kanglongus.com



Two Jericho Plaza, Suite 200, Jericho, NY 11753, Tel. 516.239.8808 Fax. 516.239.8809

iTalkBB

取代 Verizon, AT&T
免費保留原號碼

30天試用退款保證

15M 高速網絡

電 視

電 話

50M 高速網絡

英文電視

中文電視

家庭電話

手機長途

三合一
超值套裝

\$ 44.98
/月

FIOS
超值套裝

\$ 67.98
/月

iTalkBB旗舰店: 緬街42-35号(中国银行旁)

咨询热线: 718-888-0068

網絡由第三方提供
iTalkBB保留對活動的最終解釋權



architect | pc



37-09 main street . suite 3A . flushing . new york 11354 . T 718.886.8628

宜豐裝璜

Michael Kuo Corporation
Michelle Kuo Corp.

宜豐室內裝璜 商業樓設計 改建裝修

Tel: 718-461-1229

Fax: 718-886-5045

Cell: 917-417-5771

郭至隆

Michael Kuo

42-24 College Point Blvd., 2FL, Flushing, NY 11355



TWIN DONUT

Stamp approved Contractor





桃源保險
TAOS INSURANCE AGENCY
餐館商業、汽車、房屋、
醫療、人壽保險
TEL: (312)842-9891
insurance@taosglobalgroup.com

桃源會計
TAOS ACCOUNTING LLC
幫辦公司和個人報稅、會計及
代理記賬、銷售稅務代理、
工資發放及報稅、公司註冊、
牌照申請、財務和審計
TEL: (312)949-9898
accounting@taosglobalgroup.com

桃源投資
TAOS INVESTMENT ADVISORS LLC
投資、退休金帳戶、
401(K) 集體退休儲蓄計劃、
共同基金、教育基金、
個人理財、資產管理
TEL: (312)842-9892
fso@taosinvestment.com

桃源保險
Insurance

餐館，商業，汽車，
房屋，醫療，人壽保險
Restaurant, commercial, auto,
home, health & life insurance

We are specialized in:



保險服務地區
Insurance Service Area

NY, NJ, CT, PA, IL, IA, AZ, AR, CO
CA, GA, KY, LA, MA, MI, MN, MS,
MO, MT, NV, NC, ND, OH, RI, TN,
TX, UT, WA, WI, SC, FL



桃源投資
Investment

投資，退休金帳戶，401集體退休金計劃，
共同基金，教育基金，個人理財，資產管理
IRA, 401K, mutual fund,
college fund, asset management

桃源會計
Accounting



全美各州公司和個人報稅，會計及代理記賬，
銷售稅務代理，工資發放及報稅，公司註冊，
牌照申請，財務和審計
All states corporation & individual tax preparation,
accounting & bookkeeping, sales tax preparation,
payroll & payroll taxes, company registration,
license application, financial & audit service



紐約辦公室：
98 E Broadway Ste 301
New York, NY 10002
電話：212-226-7238
傳真：212-226-7208

insurance_ny@taosglobalgroup.com
accounting@taosglobalgroup.com

芝加哥辦公室：
2167 S China Pl.
Chicago, IL 60616
電話：312-842-9891
傳真：312-842-9890

insurance@taosglobalgroup.com
accounting@taosglobalgroup.com

American Standard Sheet Metal Supply Corp

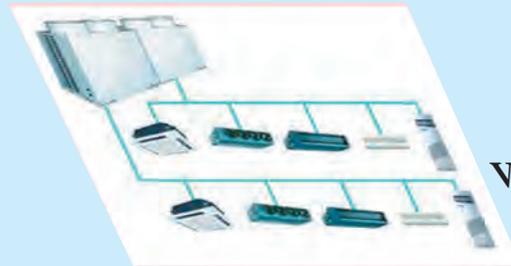
美標風管



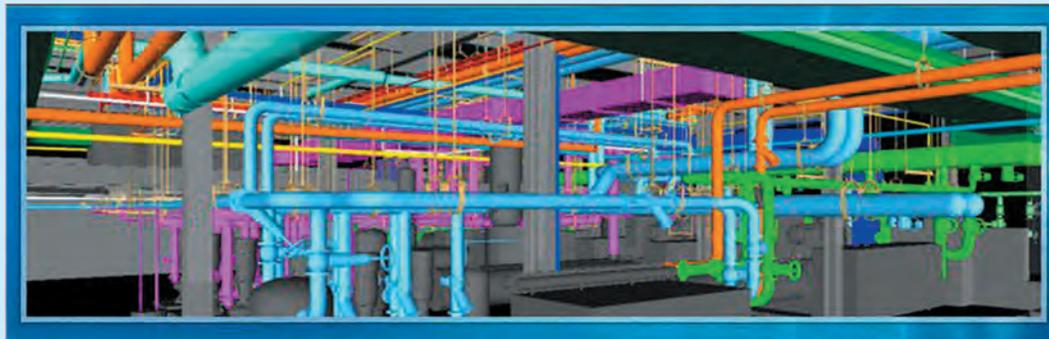
Temperature Control Fish Farm
恆溫養魚系統



Water Filtration System
過濾系統



Variable Refrigerant Flow System
可變制冷系統



HVAC/MEP Integrated Systems
冷暖/水/消防 等綜合系統

133-24 36th Rd., Flushing, NY 11354

Tel: 718-888-9350 Fax: 718-888-1521 Cel: 646-523-9664 *Chris Chu*



美國紐約華人總商會 24週年誌慶



Chinatown Supermarket
新中華超市



109 East Broadway, NYC 紐約華埠東百老匯109號

Tel: (646)-213-9868 • (646)-213-9862



CENTURY
Development Group

QUALITY . VALUE . INTEGRITY .



THE KU HOTEL AND RESIDENCES
130-41 BOSTON BLVD
FLUSHING, QUEENS, NY

RAYMOND CHAN ARCHITECT PC



MIXED USE DEVELOPMENT
134-37 35TH AVE.
FLUSHING, NY

RAYMOND CHAN ARCHITECT PC



MURRAY PARK NORTH RESIDENTIAL DEVELOPMENT
17-28 48TH AVENUE, LONG ISLAND CITY, NY



Residential
Hospitality
Commercial
Development



MURRAY PARK SOUTH DEVELOPMENT

35-06 LEAVITT ST, SUITE CF-A
FLUSHING, NY 11354
TEL. 718.939.1060
FAX. 718.939.1036
EMAIL. centurygroup88@yahoo.com
www.centurygroupdevelopment.com

中國東方航空
CHINA EASTERN

世界品位 东方魅力

美梦直达
全平躺包厢式头等舱座椅 尽在全新波音777-300ER
即将投入洛杉矶、纽约航线运营

东航官网微信

一站服务 www.ceair.com 出行无忧 95530

全新波音 777-300ER 即将于 2014 年年底投入东航纽约航线，全新的硬件布局与优质的客舱服务，将让您感受一把空中“五星级”的服务体验，使您的旅程更完美！



东航纽约营业部为购买纽约至上海 MU588 航班的乘客提供费城-新泽西-纽约肯尼迪机场的免费巴士服务，具体时刻及预订详情请洽当地各大旅行社。



纽约营业部地址：1270 Avenue of the Americas, Suite 418, New York, NY 10020
美国拨打电话：866-588-0825 (纽约营业部)；24 小时服务热线 310-744-8999
联系邮件：munyc@chinaeastern-usa.com

Ampiera Group

Real Estate Investment & Development

我們全力支持

美國紐約華人總商會



136-19 Franklin Ave. Suite #6A
Flushing, NY 11355
(718) 218-3333
www.ampiera.com